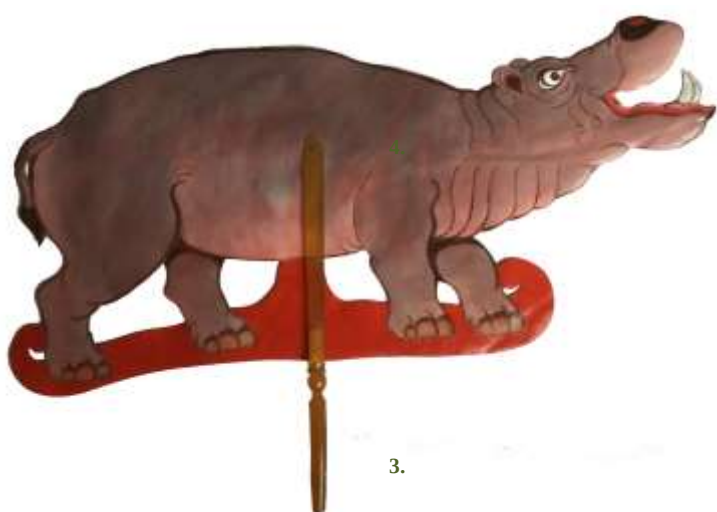




1.



2.



3.



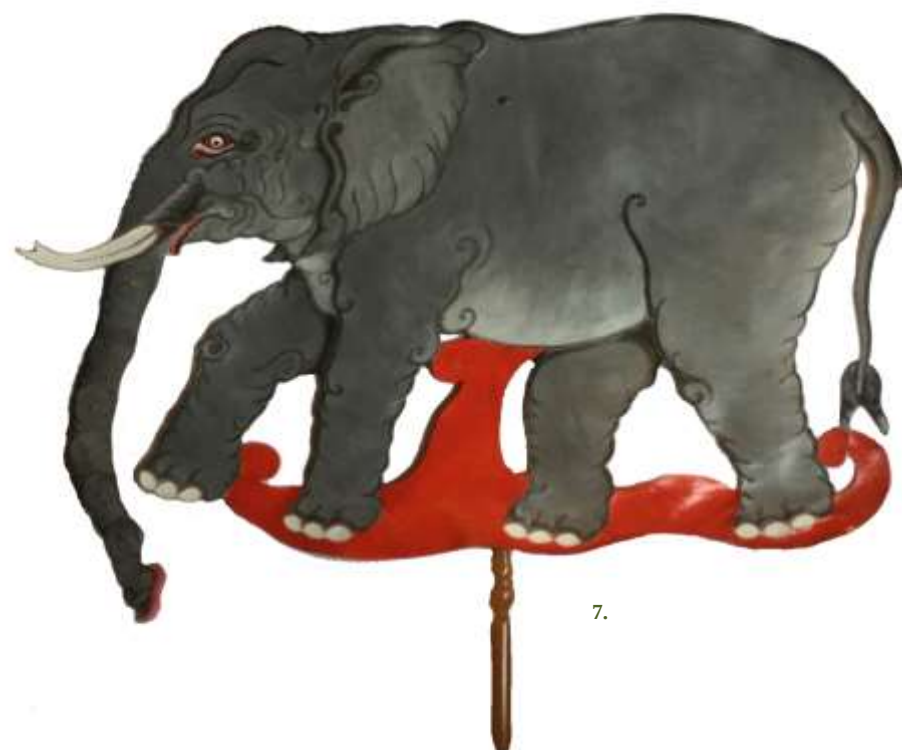
4.



5.



6.



7.

Kancil in het oerwoud Wayang kulit Schimmen- en stokpoppenspel uit Indonesië

Zelf eens proberen? Weer zo'n leuke activiteit van het Poppenspe(e)lmuseum.

Plak de figuren op stevig papier (karton), knip ze uit, plak ze op een satéstokje en geef een voorstelling. Speel met de karbouw (waterbuffel) [1 en 2], het nijlpaard [3], de **gunungan** (pauzeteken, voorkant met o.a. demon, apen, vogels, olifanten en Kancil het dwerghertje) [4], de zwarte panter [5] en de olifanten [6 en 7]. **Applaus!** Vermaak het publiek. **Tepuk tangan!**

Logo Poppenspe(e)lmuseum: de oud-Hollandse Jan Klaassen en de Javaanse nar Semar. Maker wayang-kulit-figuren: Ki Ledjar Soebroto (Yogyakarta, 2014). Concept en tekst: Otto van der Mieden (2015). Dit document op internet, zie: www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl/pdf/kancilposterfiguren.pdf. Hyperlinks: klik op de vet gezette woorden.

Poppenspe(e)lmuseum © Kerkweg 38 8193 KL Vorchten NL Tel.: +31(0)578 - 63 13 29/56 02 39 Fax: +31(0)578 - 56 06 21 www.poppenspelmuseum.nl www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl info@poppenspelmuseum.nl



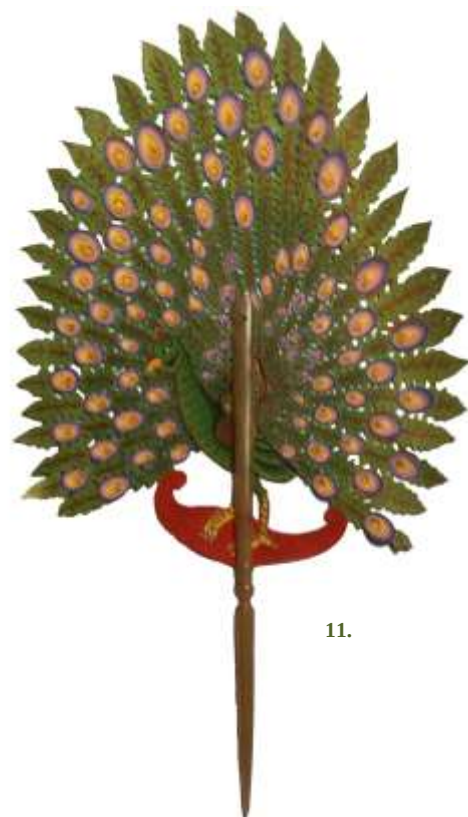
8.



9.



10.



11.



12.



13.



14.



15.



16.

Kancil in het oerwoud Wayang kulit Schimmen- en stokpoppenspel uit Indonesië

Zelf eens proberen? Weer zo'n leuke activiteit van het Poppenspe(e)lmuseum.

Plak de figuren op stevig papier (karton), knip ze uit, plak ze op een satéstokje en geef een voorstelling. Speel met de egel [8], de vissen [9 en 10], de pauw [11], de wolf [12], de **gunungan** (pauzeteken/achterkant met Kancil) [13], de haan [14], een bok [15] en de leeuw [16].

Applaus! Vermaak het publiek. Tepuk tangan!

Logo Poppenspe(e)lmuseum: de oud-Hollandse Jan Klaassen en de Javaanse nar Semar. Maker wayang-kulit-figuren: **Ki Ledjar Soebroto** (Yogyakarta, 2014). Concept en tekst: **Otto van der Mieden** (2014). Dit document op internet, zie: www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl/pdf/kancilposterfiguren.pdf. Hyperlinks: klik op de **vet** gezette woorden.

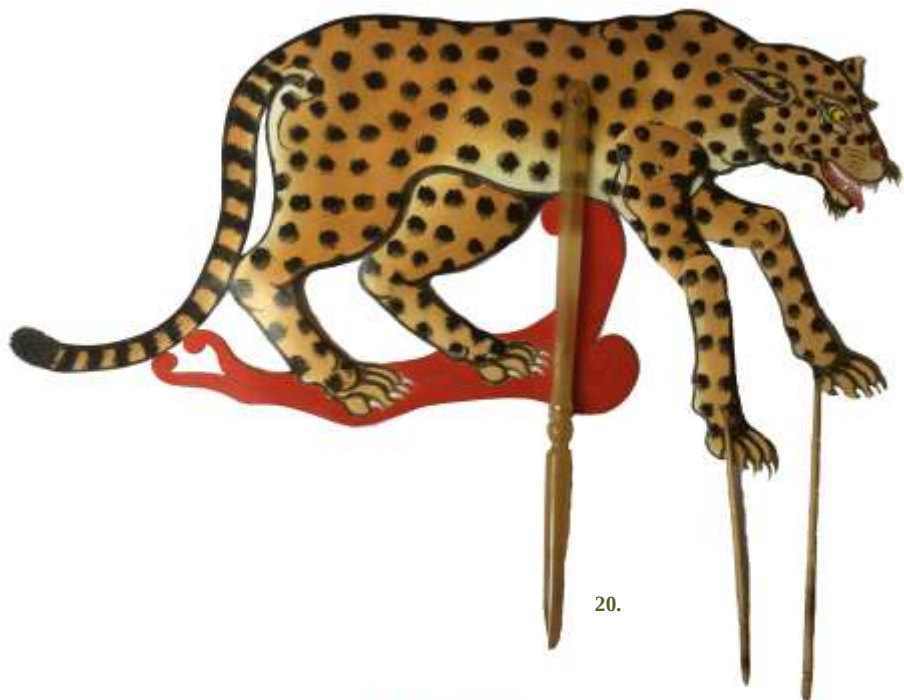
Poppenspe(e)lmuseum © Kerkweg 38 8193 KL Vorchten NL Tel.: +31(0)578 - 63 13 29/56 02 39 Fax: +31(0)578 - 56 06 21 www.poppenspelmuseum.nl www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl info@poppenspelmuseum.nl



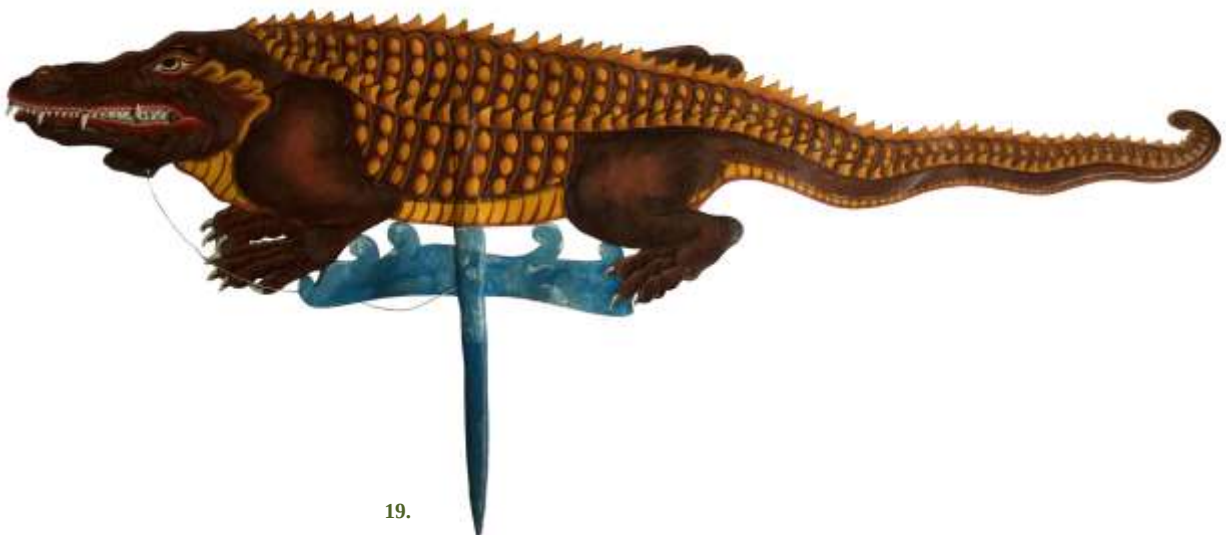
17.



18.



20.



19.



21.



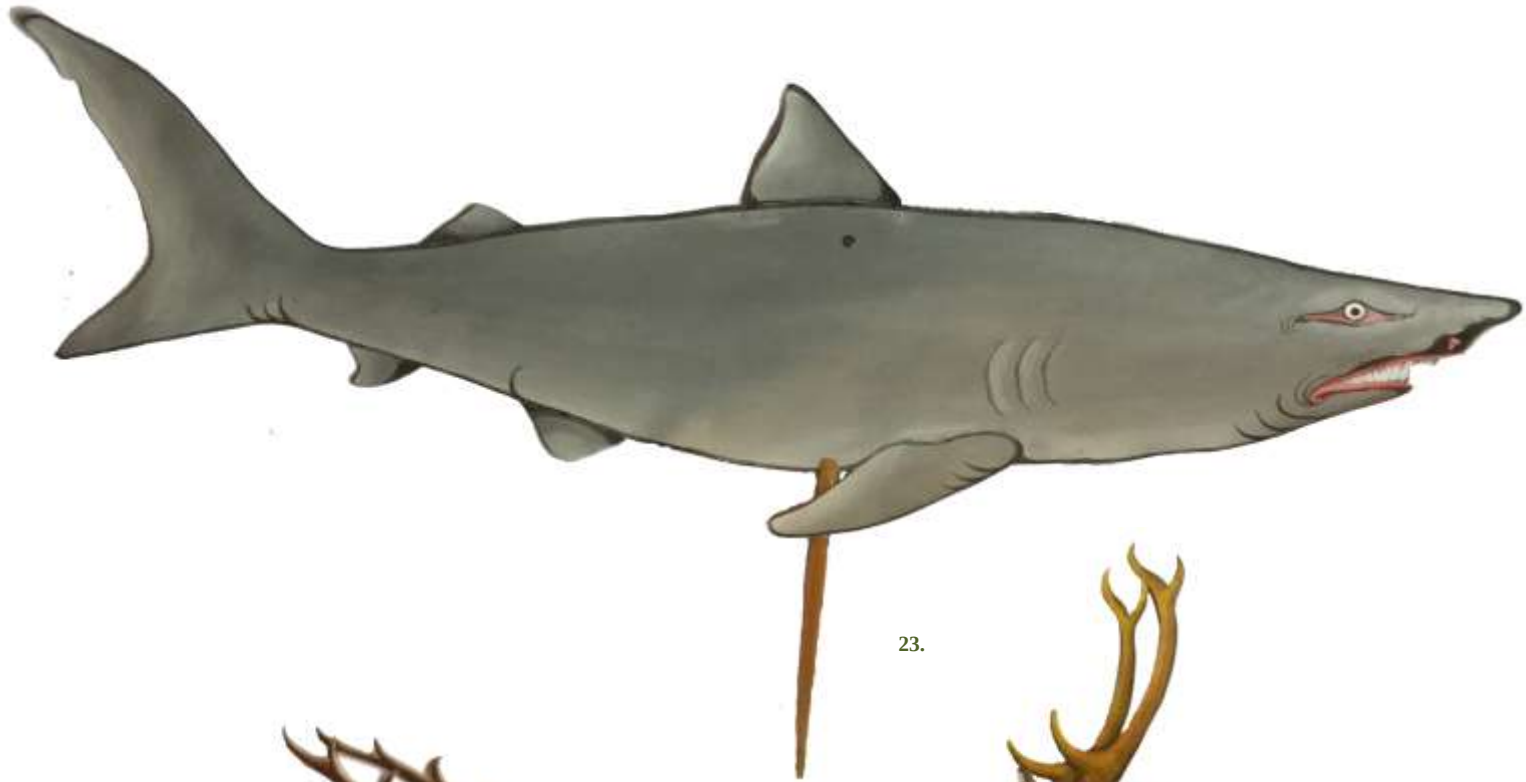
22.

Kancil in het oerwoud Wayang kulit Schimmen- en stokpoppenspel uit Indonesië

Zelf eens proberen? Weer zo'n leuke activiteit van het Poppenspe(e)lmuseum.

Plak de figuren op stevig papier (karton), knip ze uit, plak ze op een satéstokje en geef een voorstelling. Speel met de hazen [17 en 18], de **krokodil** [19], de **tijger** [20], de **aap** (gorilla) [21] en de **ezel** [22]. **Applaus!** Vermaak het publiek. **Tepuk tangan!**

Logo Poppenspe(e)lmuseum: de oud-Hollandse Jan Klaassen en de Javaanse nar Semar. Maker wayang-kulit-figuren: **Ki Ledjar Soebroto** (Yogyakarta, 2014). Concept en tekst: Otto van der Mieden (2015). Dit document op internet, zie: www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl/pdf/kancilposterfiguren.pdf. Hyperlinks: klik op de **vet** gezette woorden.



23.



24.



25.



27.



26.



28.

Kancil in het oerwoud Wayang kulit Schimmen- en stokpoppenspel uit Indonesië

Zelf eens proberen? Weer zo'n leuke activiteit van het Poppenspe(e)lmuseum.

Plak de figuren op stevig papier (karton), knip ze uit, plak ze op een satéstokje en geef een voorstelling. Speel met de haai [23], de ree [24], een hert [25], de eend [26], de uil [27] en de zwaan [28]. **Applaus!** Vermaak het publiek. **Tepuk tangan!**

Logo Poppenspe(e)lmuseum: de oud-Hollandse Jan Klaassen en de Javaanse nar Semar. Maker wayang-kulit-figuren: **Ki Ledjar Soebroto** (Yogyakarta, 2014). Concept en tekst: Otto van der Mieden (2015). Dit document op internet, zie: www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl/pdf/kancilposterfiguren.pdf. Hyperlinks: klik op de **vet** gezette woorden.



29.



30.



31.



32.



33.



34.

Kancil in het oerwoud Wayang kulit Schimmen- en stokpoppenspel uit Indonesië

Zelf eens proberen? Weer zo'n leuke activiteit van het Poppenspe(e)lmuseum.

Plak de figuren op stevig papier (karton), knip ze uit, plak ze op een satéstokje en geef een voorstelling. Speel met **Kancil** het hertje (spreek uit: **kantjil**) [29], de hond [30], de slak [31], de slangen [32 en 34] en de bij [33]. **Applaus!** Vermaak het publiek. **Tepuk tangan!**

Logo Poppenspe(e)lmuseum: de oud-Hollandse Jan Klaassen en de Javaanse nar Semar. Maker wayang-kulit-figuren: **Ki Ledjar Soebroto** (Yogyakarta, 2014). Concept en tekst: Otto van der Mieden (2015). Dit document op internet, zie: www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl/pdf/kancilposterfiguren.pdf. Hyperlinks: klik op de **vet** gezette woorden.

Poppenspe(e)lmuseum © Kerkweg 38 8193 KL Vorchten NL Tel.: +31(0)578 - 63 13 29/56 02 39 Fax: +31(0)578 - 56 06 21 www.poppenspelmuseum.nl www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl info@poppenspelmuseum.nl



35.



36.



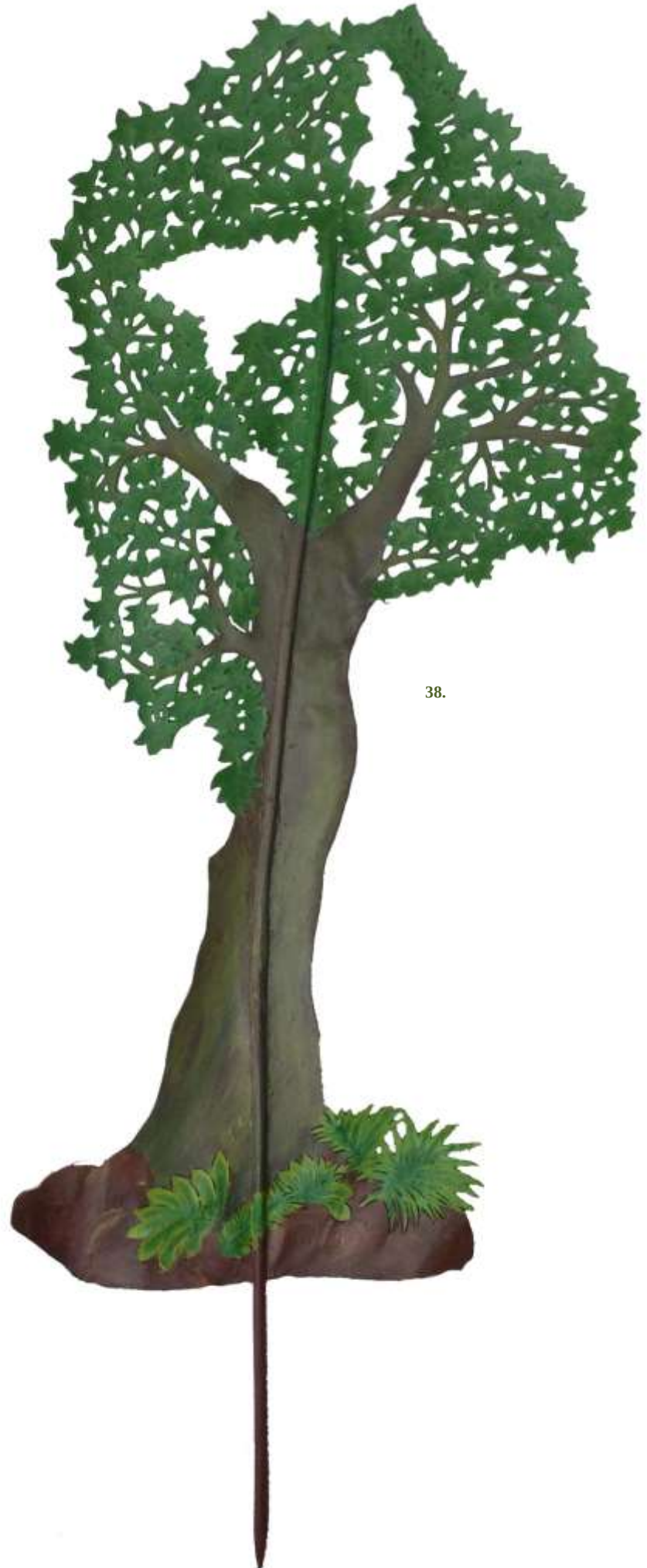
37.



39.



40.



38.

Kancil in het oerwoud Wayang kulit Schimmen- en stokpoppenspel uit Indonesië

Zelf eens proberen? Weer zo'n leuke activiteit van het Poppenspe(e)lmuseum.

Plak de figuren op stevig papier (karton), knip ze uit, plak ze op een satéstokje en geef een voorstelling. Speel met de chimpansee [35], de kikker [36], de palmboom [37], een boom [38], de vleermuis [39] en de poes [40]. **Applaus!**

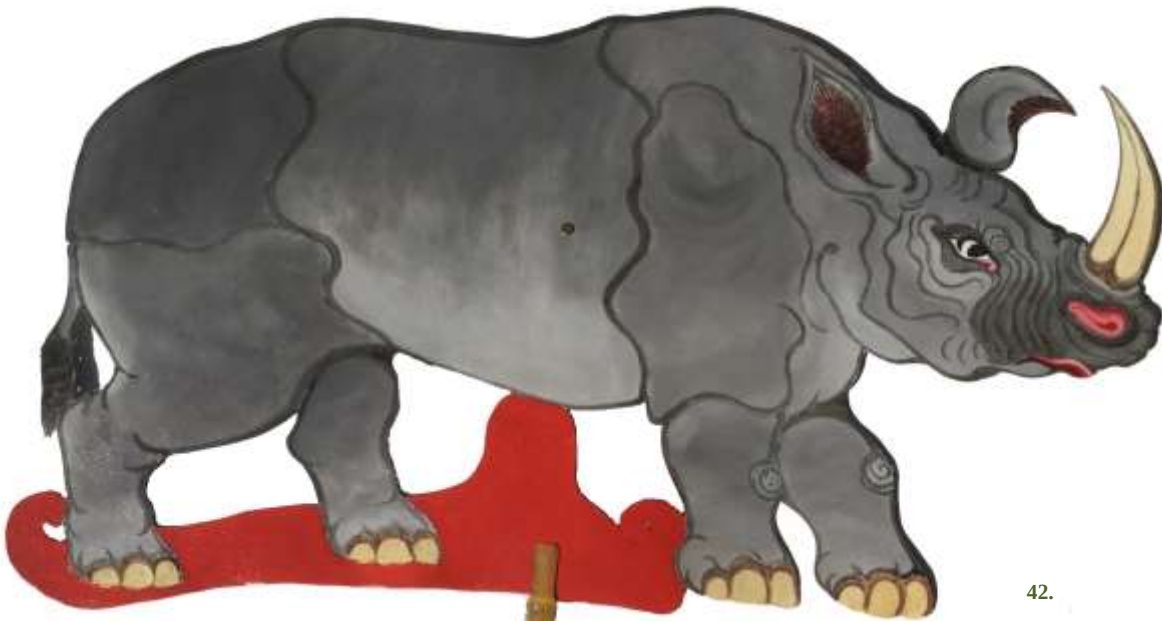
Vermaak het publiek. **Tepuk tangan!**

Logo Poppenspe(e)lmuseum: de oud-Hollandse Jan Klaassen en de Javaanse nar Semar. Maker wayang-kulit-figuren: **Ki Ledjar Soebroto** (Yogyakarta, 2014). Concept en tekst: Otto van der Mieden (2015). Dit document op internet, zie: www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl/pdf/kancilposterfiguren.pdf. Hyperlinks: klik op de **vet** gezette woorden.

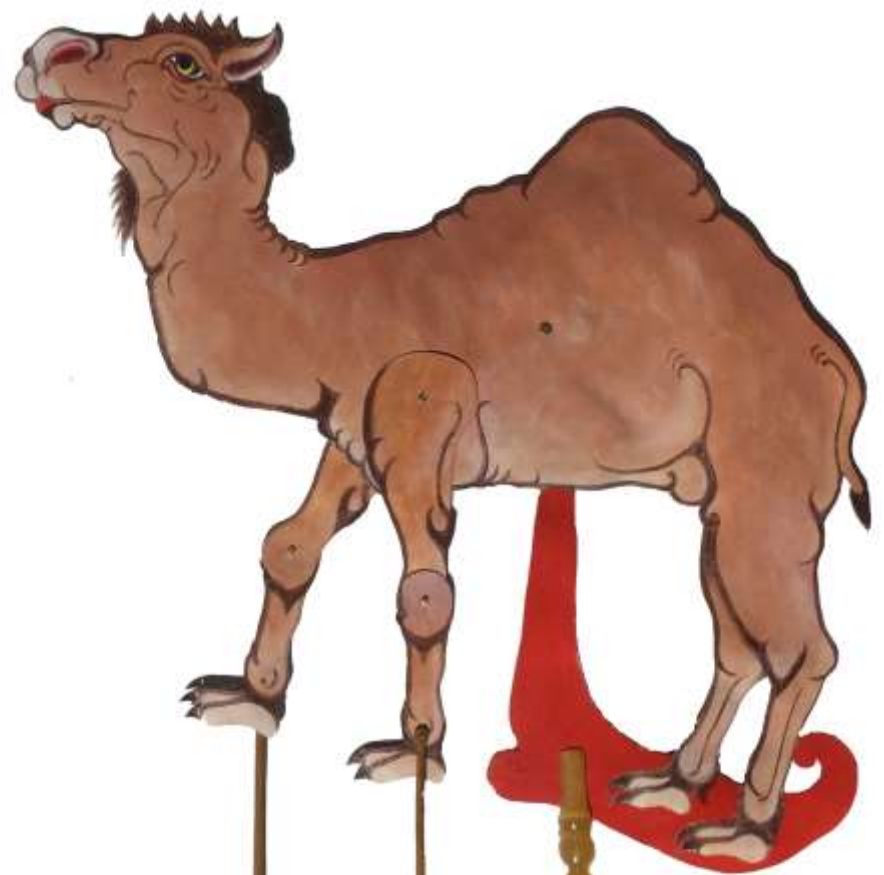
Poppenspe(e)lmuseum © Kerkweg 38 8193 KL Vorchten NL Tel.: +31(0)578 - 63 13 29/56 02 39 Fax: +31(0)578 - 56 06 21 www.poppenspelmuseum.nl www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl info@poppenspelmuseum.nl



41.



42.



43.



44.

Kancil in het oerwoud Wayang kulit Schimmen- en stokpoppenspel uit Indonesië Zelf eens proberen? Weer zo'n leuke activiteit van het Poppenspe(e)lmuseum.

Plak de figuren op stevig papier (karton), knip ze uit, plak ze op een satéstokje en geef een voorstelling. Speel met de blauwe vinvis (walvis) [41], de neushoorn [42], de dromedaris [43] en de waraan (reuzenhagedis) [44]. **Applaus!** Vermaak het publiek. **Tepuk tangan!**

Logo Poppenspe(e)lmuseum: de oud-Hollandse Jan Klaassen en de Javaanse nar Semar. Maker wayang-kulit-figuren: **Ki Ledjar Soebroto** (Yogyakarta, 2014). Concept en tekst: Otto van der Mieden (2015).
 Dit document op internet, zie: www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl/pdf/kancilposterfiguren.pdf. Hyperlinks: klik op de **vet** gezette woorden.



45.



46.



47.



48.



49.

Kancil in het oerwoud Wayang kulit Schimmen- en stokpoppenspel uit Indonesië

Zelf eens proberen? Weer zo'n leuke activiteit van het Poppenspe(e)lmuseum.

Plak de figuren op stevig papier (karton), knip ze uit, plak ze op een satéstokje en geef een voorstelling. Speel met de zebra [45], de schorpioen [46], de waterpoel [47], de vogel [48] en het struikgewas met bloemen [49]. **Applaus!**

Vermaak het publiek. **Tepuk tangan!**

Logo Poppenspe(e)lmuseum: de oud-Hollandse Jan Klaassen en de Javaanse nar Semar. Maker wayang-kulit-figuren: **Ki Ledjar Soebroto** (Yogyakarta, 2014). Concept en tekst: Otto van der Mieden (2015). Dit document op internet, zie: www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl/pdf/kancilposterfiguren.pdf. Hyperlinks: klik op de **vet** gezette woorden.

Poppenspe(e)lmuseum © Kerkweg 38 8193 KL Vorchten NL Tel.: +31(0)578 - 63 13 29/56 02 39 Fax: +31(0)578 - 56 06 21 www.poppenspelmuseum.nl www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl info@poppenspelmuseum.nl



50.



51.



52.

Kancil in het oerwoud Wayang kulit Schimmen- en stokpoppenspel uit Indonesië
Zelf eens proberen? Weer zo'n leuke activiteit van het Poppenspe(e)lmuseum.

Plak de figuren op stevig papier (karton), knip ze uit, plak ze op een satéstokje en geef een voorstelling. Speel met de bananenboom [50], het bamboeriet [51] en de slang [52]. **Applaus!** Vermaak het publiek. **Tepuk tangan!**

Logo Poppenspe(e)lmuseum: de oud-Hollandse Jan Klaassen en de Javaanse nar Semar. Maker wayang-kulit-figuren: **Ki Ledjar Soebroto** (Yogyakarta, 2014). Concept en tekst: Otto van der Mieden (2015). Dit document op internet, zie: www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl/pdf/kancilposterfiguren.pdf. Hyperlinks: klik op de **vet** gezette woorden.



Kancil in het oerwoud Wayang kulit Schimmen- en stokpoppenspel uit Indonesië

Zelf eens proberen? Weer zo'n leuke activiteit van het Poppenspe(e)lmuseum.

Plak de figuur op een stevig stuk papier (karton), knip deze uit en plak de **gunungan** (wayangrekwisiet) op een satéstokje en geef een voorstelling.

Afbeelding: **wayangrekwisiet** met wayang-kulit-speler en diverse dierfiguren. Met gekruiste benen zit de dalang achter een wit scherm (kelir)

Met zijn rechterhand steekt hij het dwerghertje **Kancil** omhoog, met zijn linkerhand een pauzeteken (**gunungan**). Boven het hoofd van de dalang hangt de wayanglamp (**blencong**). Onder de rode rand – en tussen de twee bomen – is een horizontale, zachte pisangstam (debog) te zien. Daarin worden de te gebruiken poppen geprikt. Boven aan het speelscherm zijn een maansikkel, de zon en wolkjes afgebeeld. Tijdens een **wayang-kulit-opvoering** (schimmenspel met figuren die gemaakt zijn van leer van een buffel), tikt de dalang met zijn blote rechterschoet tegen koperen schijfjes (keprak). Deze hangen links van hem tegen de rechter zijkant van de wayangkist (kotak kaya). De platte figuren in de wayangkist zijn een haan, een karbouw (buffel) en een tijger. Rechts van de dalang bevindt zich een wierookbrander, een offerschaal met een torentje rijst en een tros bananen. **Applaus! Vermaak het publiek. Tepuk tangan!**

Maker wayang-kulit-figuur: **Ki Ledjar Soebroto** (Yogyakarta, 2014). Concept en tekst: Otto van der Mieden (2015). Dit document op internet, zie: www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl/pdf/kancilposterfiguren.pdf.
Hyperlinks: klik op de **vet** gezette woorden.

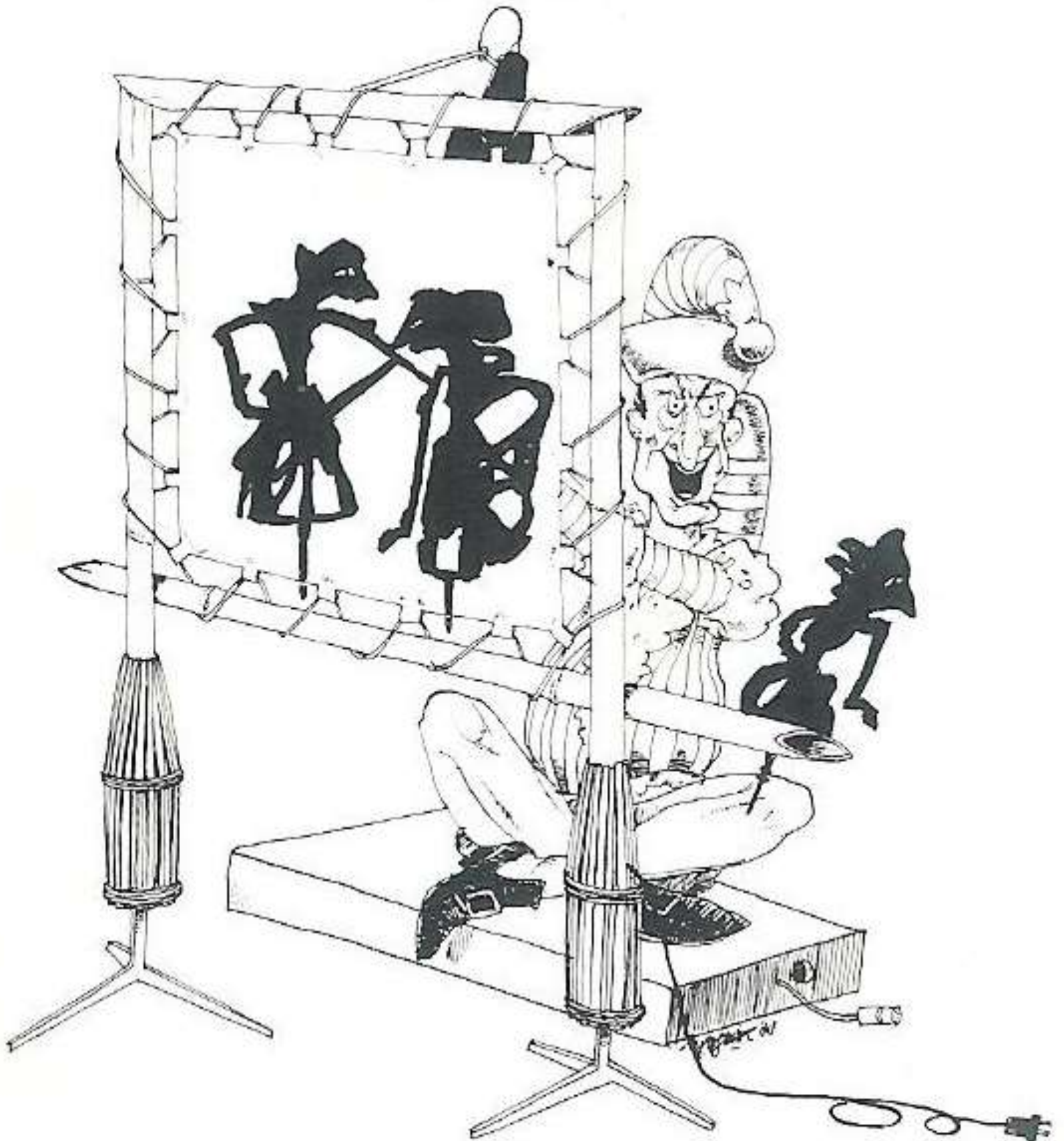


Jan Klaassen Wayang kulit Schimmen- en stokpoppenspel uit Indonesië
Zelf eens proberen? Weer zo'n leuke activiteit van het Poppenspe(e)lmuseum.

Plak de figuur op een stevig stuk papier (karton), knip hem uit, plak de pop op een satéstokje en geef een voorstelling.

Afbeelding: Oud-Hollandse Jan Klaassen met Javaanse snor. **Applaus!** Vermaak het publiek. **Tepuk tangan!**

Logo **Poppenspe(e)lmuseum**: de oud-Hollandse Jan Klaassen en de Javaanse nar Semar. Maker wayang-kulit-figuur: **Ki Ledjar Soebroto** (Yogyakarta, 2013). Concept en tekst: Otto van der Mieden (2015).
Dit document op internet, zie: www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl/pdf/kancilposterfiguren.pdf. Hyperlinks: klik op de **vet** gezette woorden.

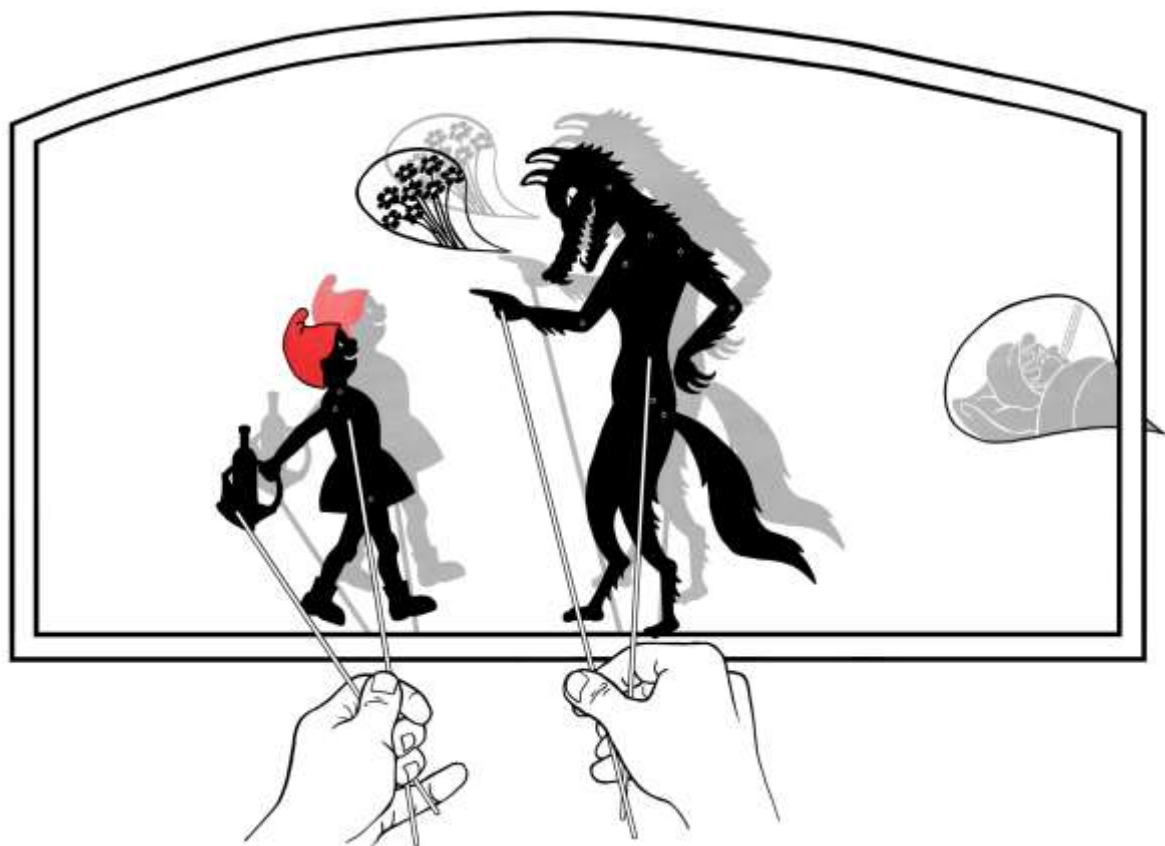


Jan Klaassen als dalang Wayang kulit Schimmen- en stokpoppenspel uit Indonesië
 Zelf eens proberen? Weer zo'n leuke activiteit van het Poppenspe(e)lmuseum.

Gebruik een laken of een wit vel papier als schimmendoek of als achtergrond. Beweeg hiertegen de papieren-wayang-figuren.

Afbeelding: Jan Klaassen als dalang (poppenspeler). **Applaus!** Veel kijk- en speelplezier. **Tepuk tangan!**

Logo **Poppenspe(e)lmuseum**: de oud-Hollandse Jan Klaassen en de Javaanse nar Semar. Illustratie Jan Klaassen als **dalang**: Ad Swier. Concept en tekst: Otto van der Mieden (2015).
 Dit document op internet, zie: www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl/pdf/kancilposterfiguren.pdf. Hyperlinks: klik op de **vet** gezette woorden.



Ki Ledjar Soebroto en Nanang Wicaksono Wayang kulit Schimmen- en stokpoppenspel uit Indonesië

Zelf eens proberen? Weer zo'n leuke activiteit van het Poppenspe(e)lmuseum.

Afbeeldingen: Ki Ledjar Soebroto met Kancil en een gunungan (Yogyakarta, ca. 1985); Ledjar tijdens het beschilderen van een pauw; Nanang Wicaksono met tijger en Kancil (film still); Roodkapje en de wolf, tekening uit 'Poppenspe(e)ltechnieken en -figuren'. **Nr. 15a. 'Ombres chinoises'.** Illustratie: Elsje Zwart (2010). Kancilverhalen, zie: <http://middel43.tripod.com/id5.html> en http://www.beleven.org/verhaal/kantjil_de_krokodil_en_de_tijger.

Film 'Wayang Kancil' met Ledjar Soebroto en Nanang Wicaksono, zie: <http://youtu.be/x75G0GfFGXU> (Peter Julian, 2014).

Applaus! Veel kijk- en speelplezier. Tepuk tangan!

Logo Poppenspe(e)lmuseum: de oud-Hollandse Jan Klaassen en de Javaanse nar Semar. Concept en tekst: Otto van der Mieden (2015). Dit document op internet, zie: www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl/pdf/kancilposterfiguren.pdf.
Hyperlinks: klik op de **vet** gezette woorden.

Poppenspe(e)lmuseum © Kerkweg 38 8193 KL Vorchten NL Tel.: +31(0)578 - 63 13 29/56 02 39 Fax: +31(0)578 - 56 06 21 www.poppenspelmuseum.nl www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl info@poppenspelmuseum.nl



Semar de clown Wayang kulit Schimmen- en stokpoppenspel uit Indonesië
Zelf eens proberen? Weer zo'n leuke activiteit van het Poppenspe(e)lmuseum.

Wayang kulit is een theatervorm uit Indonesië en Maleisië. Het spel wordt gespeeld met kleurrijke, platte figuren die gemaakt zijn van leer (kulit) van de karbouw, een Aziatische buffel. Ze zijn aan beide zijden beschilderd en vaak versierd met een rijk patroon van gaatjes, waar het licht doorheen kan schijnen. Het is **stokpoppenspel** en **schimmenspel** tegelijkertijd. Afbeeldingen: de clown **Semar** en een spelende dalang. In de wayangkist ligt de krijger Krishna, de staande figuur rechts is prins Gatotkaca. Illustratie: **Elsje Zwart** (Haarlem, 2010). Illustratie uit: Prenten- en tekstenreeks **Poppenspe(e)ltechnieken en -figuren**. Nr. 12. **Applaus!** Veel kijk- en speelplezier. **Tepuk tangan!**

Logo **Poppenspe(e)lmuseum**: de oud-Hollandse Jan Klaassen en de Javaanse nar Semar. Concept en tekst: Otto van der Mieden (2015). Dit document op internet, zie: www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl/pdf/kancilposterfiguren.pdf.
Hyperlinks: klik op de **vet** gezette woorden. Engelstalig document, zie: www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl/pdf/kancilposterfigures.pdf.

Poppenspe(e)lmuseum © Kerkweg 38 8193 KL Vorchten NL Tel.: +31(0)578 - 63 13 29/56 02 39 Fax: +31(0)578 - 56 06 21 www.poppenspelmuseum.nl www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl info@poppenspelmuseum.nl